

Условия продажи пассажирских локомотивов серии ТЭП70

Настоящие условия устанавливают порядок продажи двух пассажирских локомотивов серии ТЭП70. Условия изданы на основании решения правления ООО "LDZ ritošā sastāva serviss" №4/1-2020 от 22 января 2020 года и в соответствии с "Правилами отчуждения движимого имущества" (утверждены решением правления № 21/3-2016 от 13 апреля 2016 года).

Продажу имущества организует постоянная комиссия по продаже с торгов движимого имущества (создана решением правления № 11/4-2020 от 26 февраля 2020 года), далее – комиссия.

ИНФОРМАЦИЯ О ПРОДАВАЕМОМ ДВИЖИМОМ ИМУЩЕСТВЕ

1. Название имущества, краткая характеристика, местонахождение, собственник

1.1. Два локомотива серии ТЭП70, далее вместе/отдельно также

- Имущество:

Серия	Номер	Номер SAP	Год выпуска	Общий пробег (км)
ТЕР70	0233	251 0000 00125	1990	1815148
ТЕР70	0252	251 0000 00128	1991	1673749

1.2. Собственником имущества является ООО "LDZ ritošā sastāva serviss", далее также - продавец, единый регистрационный номер 40003788351, юридический адрес: Латвия, г.Рига, ул. Тургенева 21, LV- 1050.

1.3. Имущество находится в г.Резекне, ул. Локомотивью 35, на территории продавца - Резекненской базы запаса.

2. Информация об обременениях Имущества

Имущество не обременено вещными правами или долгами.

3. Регистрация участников торгов

3.1. Участником торгов (аукционером) может стать физическое или юридическое лицо, которое желает приобрести имущество, но участником торгов (аукционером) будет считаться лицо, которое прислало (подало) продавцу соответствующую заявку на участие в торгах (приложение Условий № 2) (в т.ч. все документы, заверяющие, что к участнику торгов (аукционеру) не относятся упомянутые в приложении № 3 настоящих Условий условия исключения участников), и которое после оценки комиссии будет признано соответствующим для участия в аукционе и будет зарегистрировано в регистре участников торгов (аукционеров), и которому продавец отправит приглашение участвовать в торгах, и которое до момента начала торгов осуществит перечисление обеспечения покупки на счет продавца. Комиссия имеет право не допустить лицо к участию в торгах, если к лицу будет относиться или будет констатировано хотя бы одно из условий исключения участников торгов. В этом случае продавец отправит участнику торгов сообщение об отказе, *обосновав причину своего отказа*. Регистр участников торгов является конфиденциальной информацией до момента начала торгов.

3.2. Заявка на участие в торгах должна быть подана до срока, указанного в объявлении о продаже Имущества с торгов.

ПРОДАЖА ИМУЩЕСТВА

4. Метод продажи Имущества

4.1. Имущество продается на устных торгах с возрастающим шагом, если на торги явились не менее двух зарегистрированных участников торгов, или без торгов (аукциона), если на торги Имущества явился только один зарегистрированный участник торгов (пункт 13 Условий).

4.2. Очереди торгов: Имущество выставляется на торги в лотах по одному локомотиву в каждом лоте.

4.3. Язык процедуры торгов – латышский и/или русский. Акт торгов оформляется на латышском и/или русском языке.

5. Начальная цена торгов Имушества

Номер лота	Состав лота	Начальная цена лота (без НДС)
Лот № 1	Локомотив серии ТЭП70 № 0233	EUR 67137,00
Лот № 2	Локомотив серии ТЭП70 № 0252	EUR 79763,00

6. Шаг торгов

6.1. Минимальный шаг торгов установлен EUR 1000,00 (тысяча евро).

7. Обеспечение покупки

7.1. Лица, желающие участвовать в торгах Имушества, перечисляют на счёт продавца сумму обеспечения покупки в размере EUR 10000,00 (десяти тысяч евро).

7.2. Обеспечение покупки вносится на следующий расчетный счет ООО "LDZ ritošā sastāva serviss", единый регистрационный № Nr.40003788351, LV67NDEA0000084909460, Luminor Bank AS, Latvijas filiāle, SWIFT код NDEALV2X Цель платежа: "Обеспечение покупки локомотивов серии ТЭП70". В торгах может участвовать только тот участник торгов (аукционер), который осуществил оплату обеспечения покупки в полном размере и указан в документе перечисления.

8. Информация о публикации объявления

8.1. Объявление о Продаже имущества с торгов публикуется на домашней странице ГАО „Latvijas dzelzceļš” www.ldz.lv (версия LV и RUS). К объявлению прилагаются «Условия продажи пассажирских локомотивов серии ТЭП70». Продавец имеет право по своему усмотрению опубликовать объявление о продаже Имушества с торгов в любых других средствах массовой информации, в том числе информировать о торгах возможных участников торгов.

8.2. В объявлении указываются:

8.2.1. краткая характеристика, адрес места нахождения Имушества;

8.2.2. где и когда можно ознакомиться с оценкой Имушества и Имушеством;

8.2.3. дата подачи заявки участника торгов (аукционера);

8.2.4. дата, место, время торгов, язык торгов;

8.2.5. размер обеспечения покупки и банковский счёт, на который его необходимо перечислить;

8.2.6. контактная информация продавца.

9. Процедура проведения торгов

9.1. Участвовать в аукционе имущества имеют право только те участники торгов, которые будут зарегистрированы в регистре участников торгов (аукционеров), и которым продавец отправит письменное приглашение участвовать в торгах, и которое до момента начала торгов осуществят перечисление обеспечения покупки на счет продавца, далее также – зарегистрированные участники торгов.

9.2. Торги проводятся только тогда, если на них явилось не менее двух зарегистрированных участников торгов.

9.3. Торгами руководит председатель комиссии или заместитель председателя комиссии, ход торгов в акте фиксирует секретарь комиссии.

9.4. Зарегистрированный участник торгов, регистрируясь для участия в торгах, предъявляет паспорт или идентификационное удостоверение личности, а представляя другое лицо – также удостоверяющий право представительства документ (доверенность). Зарегистрированному участнику торгов выдается регистрационная карточка, с которой он участвует в аукционе. Номер регистрационной карточки соответствует внесенному в форму регистрационного учета порядковому номеру участника торгов. Третьи лица, которые желают следить за ходом торгов и не являются зарегистрированными участниками торгов, могут находиться в помещении проведения торгов с разрешения председателя комиссии, предъявив документ удостоверяющий личность и зарегистрировавшись в регистре посетителей торгов. В случае отказа председателю комиссии не надо обосновывать своё решение.

9.5. Председатель комиссии предлагает на аукцион лоты, которые состоят из одного тепловоза, и спрашивает у зарегистрированных участников торгов, желает ли кто-либо приобрести отдельный локомотив, и после получения утвердительного ответа называет начальную цену отдельного имущества, выставленного на торги, и шаг торгов и спрашивает у зарегистрированных участников торгов, предлагает ли кто-нибудь больше.

9.6. Предложенные зарегистрированными участниками торгов цены председатель комиссии сообщает устно, а секретарь комиссии их заносит в акт аукциона, пока продолжается повышение цен. При окончании повышения цен председатель комиссии три раза повторяет последнюю самую высокую предложенную цену, и если никто из зарегистрированных участников торгов больше не предлагает более высокую цену, объявляет приобретателя Имушества.

9.7. Если ни один из зарегистрированных участников торгов не участвует в предложении цены или не предлагает больше, чем начальная цена выставляемого на аукцион Имущества в порядке пункта 9.5, то торги считаются несостоявшимися, и обеспечение покупки, внесенное зарегистрированными участниками торгов, не возвращается.

9.8. Секретарь комиссии подготавливает акт торгов в стольких экземплярах, сколько участвовавших зарегистрированных участников торгов, плюс один экземпляр, и их подписывают члены комиссии и секретарь, победитель торгов и остальные зарегистрированные участники торгов. Победитель торгов своей подписью одновременно подтверждает покупку, выигранного на торгах Имущества. Обязанностью всех зарегистрированных участников торгов является подписать акт торгов. Акт аукциона победителям аукциона выдается в тот же день, немедленно после его подготовки.

9.9. В случае, если победитель торгов отказывается подписывать акт торгов, или после подписания акта торгов договор на покупку, или в установленный срок не заключает договор на покупку, считается, что победитель торгов вместе с этим отказался от покупки Имущества и ему не возвращается перечисленная сумма обеспечения покупки. В этом случае Имущество предлагается купить участнику, который предложил следующую наивысшую сумму, согласно указанной в акте предложенной зарегистрированным участником торгов цене.

9.10. Зарегистрированному участнику торгов, который не победил в торгах, в течение 10 (десяти) рабочих дней после торгов, возвращается внесенное обеспечение покупки путем перечисления на банковский счёт, указанный зарегистрированным участником торгов в заявке на участие в торгах.

9.11. Обеспечение покупки, внесенное победителем торгов (покупателем) и еще не возвращенное, включается в цену Имущества, а именно, покупатель доплачивает разницу между предложенной ценой и внесенным обеспечением покупки.

9.12. Председатель торгов после торгов предоставляет акт торгов на утверждение правлению продавца, и в случае положительного решения правления отправляет письмо, победителю торгов, сообщая ему о праве заключить договор купли выигранного на торгах Имущества.

10. Несостоявшиеся торги

10.1. Если на торги не явился ни один зарегистрированный участник торгов.

10.2. Если на торгах никто из зарегистрированных участников торгов не предложил большую сумму, чем начальная цена имущества.

10.3. Если никто из зарегистрированных участников торгов не подписал акт о торгах.

10.4. Если никто из зарегистрированных участников торгов, которые подписали акт торгов, не согласен приобрести имущество по своей предложенной цене, в случаях, когда победитель торгов отказывается подписать акт торгов или заключить договор.

10.5. Если правление продавца по объективным причинам не утверждает акт торгов.

11. О результатах торгов, несостоявшихся торгах составляется соответствующий акт, в котором фиксируются данные факты и другие сведения. Акт подписывают члены комиссии и секретарь, и зарегистрированные участники торгов.

12. В случаях, указанных в п.п. 10.1 - 10.4 данных условий, перечисленная зарегистрированными участниками торгов сумма обеспечения покупки не возвращается.

13. Продажа имущества без проведения торгов (аукциона)

13.1. Продажа имущества без проведения торгов (аукциона) происходит только в том случае, когда на продажу Имущества с торгов явился только один зарегистрированный участник торгов. Данному участнику Имущество в целом или любой из лотов продается по начальной цене торгов плюс стоимость одного шага торгов за каждый приобретенный лот.

13.2. Секретарь комиссии подготавливает акт в 2 (двух) экземплярах и его подписывают члены комиссии и секретарь, и единственный зарегистрированный участник торгов. В этом случае утверждение акта торгов и извещение единственного зарегистрированного участника торгов происходит в соответствии с пунктом 9.12 Условий.

13.3. Если единственный зарегистрированный участник торгов, который явился на торги, отказывается приобрести Имущество, заключить или в указанный продавцом срок не заключает договор купли, перечисленная сумма обеспечения покупки ему не возвращается.

ПЛАТЕЖНЫЕ СРЕДСТВА И ПОРЯДОК ОПЛАТЫ

14. Платежные средства.

Платежным средством является евро (EUR).

15. Порядок и сроки оплаты.

15.1. После подписания договора купли продавец незамедлительно предоставляет покупателю счет на полную (100%) стоимость покупки, из которой вычтена перечисленная сумма обеспечения покупки.

15.2. Согласно закона, Покупка облагается налогом на добавленную стоимость. Если договор купли заключается с нерезидентом (который зарегистрирован за пределами Латвийской республики), налог на добавленную стоимость возвращается покупателю-нерезиденту в течение 3 (трех) рабочих дней со дня предоставления продавцу документа, удостоверяющего вывоз Имушества с территории Латвийской республики.

15.3. За задержку полной оплаты стоимости покупки, продавец имеет право получить от покупателя неустойку в размере 0,1% (ноль целых одна десятая процента) от вовремя неоплаченной суммы за каждый просроченный день, но не более чем 10 % (десять процентов) от стоимости покупки.

15.4. Если в течение 30 (тридцати) календарных дней с момента подписания договора купли не оплачена полная стоимость покупки Имушества, продавец имеет право в одностороннем порядке отказаться от договора купли и не возвращать (оставить себе) перечисленную сумму обеспечения покупки.

15.5. Имушество передается покупателю только после полной оплаты стоимости покупки.

ОБЯЗАННОСТИ ПОКУПАТЕЛЯ, ПЕРЕДАВАЕМЫЕ ПРАВА И ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

16. Обязанности Покупателя:

16.1. Покупатель после подписания товарной накладной и акта приемки-сдачи Имушества согласно заключенному договору купли принимает все риски, связанные с Имушеством, в том числе, риски повреждения Имушества или гибели Имушества по неосторожности. Покупатель сам за свои средства организывает охрану Имушества.

16.2. Покупатель (резидент и нерезидент) обязуется за свои средства в течение 20 (двадцати) календарных дней вывезти Имушество с территории продавца. Продавец (нерезидент) обязуется за свои средства в течение 30 (тридцати) календарных дней вывезти Имушество с территории Латвийской Республики. Если покупатель и продавец заключили договор о ремонте Имушества, данный срок считается со дня окончания ремонта.

16.3. Если покупатель не вывозит Имушество в сроки, указанные в п. 16.2, покупатель обязуется на основании счета выданного продавцом покрыть расходы продавца, которые образуются в связи с нахождением Имушества на территории продавца.

16.4. Если просрочка покупателем срока вывоза Имушества превышает 30 (тридцать) календарных дней, продавец имеет право в бесспорном одностороннем порядке отказаться от выполнения договора купли и удержать неустойку в размере обеспечения покупки (EUR 10000,00), а также все связанные с прекращением договора и хранением Имушества расходы из любых уплаченных покупателем денежных сумм.

17. Получение прав на собственность.

Права собственности на Имушество покупатель приобретает после 100% оплаты стоимости покупки.

18. Договор купли

Покупатель и продавец до числа, указанного в сообщении продавца о заключении договора купли, обязаны заключить договор купли Имушества, согласно проекту договора, приложенного к данным условиям (приложение №1). В ходе подготовки окончательной редакции договора (в том числе в зависимости от того, является покупатель резидентом или нерезидентом Латвии) могут уточняться отдельные условия проекта договора, кроме существенных составных частей договора, сроков оплаты и условий расторжения договора, применяемого закона и порядка рассмотрения споров.

ДОГОВОР КУПЛИ № RSS-_____

г.Рига

_____ 2020 года

Общество с ограниченной ответственностью "LDZ ritošā sastāva serviss", единый регистрационный номер 40003788351, юридический адрес г. Рига, ул. Тургенева 21, LV- 1050, далее «продавец», в лице _____ и в лице _____, которые действуют в соответствии с решением правления № _____ от _____ с одной стороны, и _____, далее «покупатель», с другой стороны, оба вместе/отдельно именуемые также «стороны/сторона», добросовестно, без обмана, заблуждения и принуждения заключают данный договор купли, который является обязательным для преемников прав и обязанностей сторон.

1. ПРЕДМЕТ ДОГОВОРА

1.1. Продавец продает и передает покупателю, а покупатель покупает и принимает от продавца следующее движимое имущество, принадлежащее продавцу: _____, далее – Имущество, которое он приобрел на организованных продавцом торгах _____ 2020 года.

1.2. Краткая характеристика Имущества: локомотив/-ы со следующей технической характеристикой:

Серия	
Номер	
Номер в SAP	
Год выпуска	
Общий пробег (км)	

1.3. Покупатель обследовал Имущество, оценил его техническое состояние как удовлетворительное и соответствующее целям покупателя, и покупает Имущество с оговоркой «**как оно есть**».

1.4. Место передачи Имущества: г. Резекне, ул. Локомотивью 35, на территории продавца - Резекненской базы запаса.

1.5. Стороны подтверждают, что они осознают стоимость Имущества и отказываются выдвигать требования друг против друга об отмене договора или изменении стоимости товара из-за чрезмерных убытков.

2. СТОИМОСТЬ ПОКУПКИ И ПРАВИЛА ОПЛАТЫ

2.1. До момента заключения договора купли покупатель заплатил _____ EUR (_____ евро) как сумму обеспечения покупки. Оставшуюся часть стоимости покупки _____ EUR (_____ евро), в том числе НДС _____, покупатель обязуется заплатить не позже чем в течение 10 (десяти) календарных дней, со дня подписания данного договора, перечислив ее на счет продавца – ООО "LDZ ritošā sastāva serviss", единый регистрационный номер 40003788351, АО Luminor banka Latvijas filiāle, счет № LV67NDEA0000084909460

2.2. За несоблюдение сроков оплаты продавец имеет право получить от покупателя неустойку в размере 0,1% (ноль целых одна десятая процента) от вовремя неоплаченной суммы за каждый просроченный день, но не более чем 10 % (десять процентов) от стоимости покупки.

2.3. Если в течение 30 (тридцати) календарных дней с момента вступления договора купли в силу не оплачена полная стоимость покупки, продавец имеет право в одностороннем порядке отказаться от договора купли и заплаченная покупателем сумма обеспечения покупки _____ EUR (_____ евро) остается у продавца.

2.4. Покупатель организывает и покрывает все расходы, которые связаны с подготовкой Имущества к транспортировке и транспортировкой Имущества с места передачи до указанного покупателем места.

2.5.(Относится к покупателю – нерезиденту). Продавец выплачивает покупателю (нерезиденту) уплаченный налог на добавленную стоимость в течение 3 (трех) рабочих дней со дня предоставления продавцу документа, удостоверяющего вывоз Имущества с территории Латвийской республики.

3. ПРАВОВЫЕ ОТНОШЕНИЯ

3.1. После вступления договора в силу и получения полной суммы стоимости покупки на банковский счет продавца, Имущество вместе с технической документацией в течение _____ (_____) календарных дней передается покупателю с товарной накладной и актом приемки-сдачи, который со стороны продавца подписывает _____, телефон _____, моб. _____, факс: _____, эл. адрес: _____, а со стороны покупателя _____, телефон _____, моб. _____, факс: _____, эл. адрес: _____.

3.2. С момента подписания товарной накладной и акта приемки – сдачи Имущества, покупатель является ответственным за соблюдение требований нормативных актов, касающихся эксплуатации Имущества, содержания в технически исправном состоянии и безопасности движения, а также обязательно принимает на себя все риски, связанные с повреждением или гибелью Имущества по неосторожности. Покупатель сам за свои средства организует охрану Имущества. Покупатель (нерезидент) обязан предъявить продавцу договор с обществом капитала, которое организует вывоз Имущества с территории Латвийской Республики.

3.2.1. (Относится к покупателю – резиденту). Покупатель обязан за свои средства в течение 20 (двадцати) календарных дней, считая с момента подписания товарной накладной и акта приемки – сдачи Имущества, вывезти Имущество с территории продавца.

3.2.2. (Относится к покупателю – нерезиденту). Покупатель обязан за свои средства в течение 20 (двадцати) календарных дней, считая с момента подписания товарной накладной и акта приемки – сдачи Имущества, вывезти Имущество с территории продавца, а в течение 30 (тридцати) календарных дней вывезти Имущество с территории Латвийской Республики.

3.3. Если покупатель не вывозит Имущество в сроки, указанные в п. 3.2.1, и просрочка срока превышает 30 (тридцать) календарных дней, продавец имеет право в бесспорном одностороннем порядке отказаться от выполнения настоящего договора и удержать из уплаченных покупателем сумм неустойку в размере обеспечения покупки (EUR 10000,00), а также все связанные с прекращением договора и хранением Имущества расходы.

3.4. Права собственности на Имущество покупатель приобретает после полной оплаты стоимости покупки.

3.5. Продавец гарантирует, что Имущество не обременено долгами, не оспаривается, не арестовано, не заложено, не сдано в аренду третьим лицам или обременено другим образом.

3.6. Информация, которая связана с сотрудничеством сторон или которая появилась у продавца в распоряжении покупателя в результате выполнения данного договора, считается коммерческой тайной продавца, и ее без предварительного письменного согласия запрещено разглашать третьим лицам во время действия данного договора и после него. Данное обязательство не относится к информации (1), которая публично доступна и информации (2), которая разглашается соответствующим государственным институциям, согласно существующим правовым актам, если она передается данным институциям. Полученную информацию, которая содержит коммерческую тайну продавца, покупатель обязуется использовать только для цели, указанной в данном договоре, соблюдая коммерческие интересы продавца и данное обязательство конфиденциальности.

3.7. Продавец, подписав Договор, подтверждает, что ознакомился с *Основными принципами деловой этики партнеров по сотрудничеству концерна «Latvijas dzelzceļš»* (далее – *Основные принципы*), опубликованные на домашней странице концерна «Latvijas dzelzceļš» www.ldz.lv, соответствует им и обязуется также в дальнейшем их соблюдать сам и обеспечить, чтобы их соблюдали его работники и субподрядчики, связанные с выполнением Договора.

Продавец обязан незамедлительно сообщить покупателю, если идентифицирована ситуация, когда нарушен какой-либо из *Основных принципов*, а также информировать о принятых мерах, которые проведены, чтобы исправить ситуацию и не допустить ее повторения в будущем. В случае, если такая информация отсутствует, но покупателю становится известно, что продавец нарушил один из *Основных принципов*, то будет оцениваться дальнейшее сотрудничество в определенном законом порядке и объеме.

3.8. Если в распоряжение покупателя в рамках выполнения данного Договора поступает информация или обоснованные подозрения, что сотрудник предприятия покупателя персонально или через посредника просит, принимает, предлагает любые виды материальных ценностей, имущественные или другого характера выгоды для других лиц в целях достижения определенного неправомерного принятия решений, получить неправомерную прибыль или преимущества или достичь другую цель в личных интересах, в интересах продавца или любого другого лица, покупатель обязан незамедлительно сообщить Отделу предотвращения мошенничества концерна «Latvijas dzelzceļš», используя возможности сообщения на домашней странице концерна www.ldz.lv. Извещение должно включать информацию, факты или материалы, которые правдоподобно указывают на упомянутые действия или дают обоснованные поводы для таких действий. ГАО «Latvijas dzelzceļš» гарантирует, что информация будет всесторонне и объективно оценена и в отношении докладчика, а также других работников его и других предприятий, не будут обращены необоснованные негативные последствия или действия.

3.9. Стороны заверяют, что они информированы, что предоставленные одной из сторон личные данные, если это необходимо для выполнения договора, или полученные во время выполнения договора данные физических лиц, можно обрабатывать только в соответствии с предметом договора, в установленном договором объеме, на срок действия договора и только в соответствии с требованиями действующих правовых актов.

3.10. Сторона, которая передает другой стороне личные данные своих работников, обеспечивает информирование своих указанных работников о передаче их личных данных партнеру стороны по сотрудничеству и об их правах как субъектов данных в соответствии с действующими правовыми актами в области защиты личных данных. Сторона, которая передает другой стороне данные физических лиц для обработки, отвечает за обеспечение правового основания обработки личных данных соответствующих субъектов данных.

3.11. Стороны обязуются обеспечить соответствующий действующим правовым актам уровень защиты предоставленных другой стороной личных данных. Стороны обязуются без предварительного согласования не передавать далее третьим лицам предоставленные другой стороной личные данные. Если в соответствии с действующими правовыми актами у сторон может возникнуть такая обязанность, то до передачи личных данных информирует об этом другую сторону, если только это не запрещают действующие правовые акты.

3.12. Каждая сторона самостоятельно несет ответственность перед третьими лицами за несоблюдение правил защиты и обработки личных данных, и если констатирована ответственность стороны, сторона должна удовлетворить требования третьих лиц в связи с нарушением личных данных и его предотвращением, а также уплатить связанные с нарушением личных данных административные штрафы и возместить присужденные постановлением суда суммы убытков.

3.13. Стороны обязуются уничтожить предоставленные другой стороной личные данные, как только прекращается необходимость их обрабатывать.

4. НЕПРЕОДОЛИМАЯ СИЛА

4.1. Стороны освобождаются от ответственности за ненадлежащее выполнение договорных обязательств, если они появились в результате действия непреодолимой силы, которую стороны не могли, и им не было необходимо предусмотреть и устранить. Непреодолимой силой, в понимании данного договора, являются стихийные бедствия, война, блокада, и.т.п.

4.2. О наступлении данных обстоятельств стороны обязуются информировать друг друга не позднее чем в течение 5 (пяти) рабочих дней, а также незамедлительно принять решение о дальнейших действиях в связи с выполнением данного договора.

5. ПОРЯДОК РАССМОТРЕНИЯ СПОРОВ

5.1. Все споры и разногласия, которые могут возникнуть из данного договора или в связи с данным договором, решают по соглашению сторон. Если стороны не добиваются соглашения в течение одного месяца, спор передают для рассмотрения в суд Латвийской Республики. Обязательства, исходящие из договора, обсуждаются согласно нормативным актам Латвийской Республики. Стороны договариваются, что судом первой инстанции, где будут рассматриваться споры, которые могли бы появиться по данному договору или при его выполнении, будет суд Видземского предместья г. Риги.

6. ДРУГИЕ ПРАВИЛА

6.1. Решая вопросы, непредусмотренные в договоре, стороны руководствуются правовыми нормами Латвийской республики.

6.2. Дополнения и изменения договора оформляются в письменном виде и прилагаются к договору как его неотъемлемая часть.

6.3. Стороны договариваются, что любое сообщение, запрос или другая информация, или коммуникация, которая предоставляется или требуется, или разрешена согласно данному договору, подается в письменном виде и будет считаться предоставленной,

6.3.1. если они предоставлены лично или их доставил курьер или поставщик услуг по доставке – в день фактической доставки, что удостоверяет подтверждение второй стороны о получении документа;

6.3.2. если они отправлены заказным письмом в адрес второй стороны, который указан в реквизитах договора – на седьмой день после даты, указанной на почтовом штампе о принятии для отправки заказного письма;

6.3.3. если отправлены на номер факса второй стороны, который указан в реквизитах договора, и имеется подтверждение факсового аппарата о доставке отправления – в тот день, когда они отправлены;

6.3.4. если отправлены по эл. почте на адрес эл. почты второй стороны, который указан в реквизитах договора – в день отправления.

6.4. В случаях, указанных в п. 6.3. договора, если документы предоставлены ранее указанным образом в день, который не является рабочим или позднее обычного рабочего времени, они считаются полученными на следующий рабочий день.

6.5. Стороны подтверждают, что правила договора им понятны, и они будут их добросовестно выполнять.

6.6. Если одной стороне договора будет изменен юридический статус, место нахождения, банковские реквизиты и.т.д., тогда эта сторона незамедлительно сообщит об этом другой стороне письмом, которое подписано имеющим право представительства лицом соответствующей стороны.

6.7. Договор вступает в силу с момента обоюдного подписания сторонами и действует до полного выполнения обязательств сторон или до преждевременного прекращения договора согласно условий данного договора.

6.8. Договор составлен на латышском языке на ____ листах, в двух одинаковых экземплярах, каждой стороне по одному экземпляру.

ПРОДАВЕЦ

ООО "LDZ ritošā sastāva serviss"

Юридический адрес: г. Рига, ул. Тургенева 21,
LV - 1050

Единый регистрационный: №40003788351

Расчетный счет: LV67NDEA0000084909460
Luminor Bank AS Latvijas filiāle

Средства связи: _____

ПОКУПАТЕЛЬ

Юридическое лицо:

Название юридического лица

Единый регистрационный №

Юридический адрес

Банк, счет №

Средства связи: _____

Физическое лицо:

Имя Фамилия

Персональный код

Банк, счет №

Средства связи: _____

/форма для заполнения/*

**Заявка и приложенные к ней документы подаются только на латышском (LV) или русском (RUS) языке. При подаче документов на другом языке прилагают заверенный перевод на латышский (LV) или русский (RUS) язык. За соответствие перевода документов оригиналу отвечает участник Торгов своей подписью.*

_____ 2020 года № _____

**ЗАЯВКА НА УЧАСТИЕ В ТОРГАХ
Пассажирских локомотивов серии ТЭП70**

Участник торгов _____,
(наименование предприятия или имя, фамилия, если физическое лицо)
(регистрационный № или персональный код)

в лице его _____ (имя,
фамилия, должность законного представителя или уполномоченного лица)

(далее – участник Торгов) подачей настоящей заявки заверяет, что:

1. заявляет об участии в организованных постоянной комиссией по торгам движимого имущества ООО "LDZ ritošā sastāva serviss" (далее – Продавец) торгах пассажирских локомотивов серии ТЭП70;
2. ознакомился с условиями продажи пассажирских локомотивов серии ТЭП70 (далее – Условия), они ясны и понятны, возражений и претензий не имеет и в случае приобретения права заключения договора заключит договор в соответствии с приложенным к Условиям в приложении № 1 проектом договора;
3. к участнику Торгов не относятся упомянутые в приложении № 3 Условий условия исключения участников Торгов (см. приложенные в приложении к заявке документы);
4. сознает, что комиссия не допустит участия участника Торгов в торгах, если какое-либо из условий исключения участников торгов будет констатировано, а также Продавец может отказаться заключить договор, если такие обстоятельства наступят после приобретения права на заключение договора;
5. в его распоряжении имеются необходимые финансовые ресурсы, чтобы участвовать в торгах, и заверяет, что в соответствии с Условиями до начала торгов будет уплачено обеспечение покупки;
6. [условие для зарегистрированного за рубежом участника Торгов] в его распоряжении имеется/будет заключен договор с обществом (предприятием) (заполнить, если известно, с каким) _____, которое обеспечит вывоз приобретенного (-ых) тепловоза (-ов) с территории Латвии;
7. заверяет, что ознакомился с опубликованными на домашней странице концерна "Latvijas dzelzceļš" www.ldz.lv основными принципами бизнеса этики партнеров по сотрудничеству концерна "Latvijas dzelzceļš", соответствует им и обязуется также впредь строго их соблюдать сам [дополнить, если относится] и обеспечивать, чтобы их соблюдали также его работники;
8. к настоящей заявке приложены все подаваемые документы в соответствии с требованиями нормативных актов государства регистрации участника торгов, которые заверяют отсутствие условий исключения участников торгов, указанных в приложении № 3 Условий, и они являются неотъемлемой составной частью заявки;
9. согласен на обработку своих личных данных, указанных в настоящей заявке, для нужд торгов;
10. предоставляет дополнительную информацию об участнике торгов:

10.1.	Законные представители участника торгов: Члены правления Прокуристы Лица с правом представительства (уполномоченные) Обязательно указываются законные или	
-------	---	--

	уполномоченные представители (их имя, фамилия, должность)	
10.2.	Контактное лицо	
10.3.	Моб. тел., электронный адрес контактного лица	
10.4.	Лицо, которое будет участвовать в торгах (законное или уполномоченное лицо**) <i>** для уполномоченного лица представляют также документ на право представительства (доверенность), который удостоверяет соответствующее предоставленное право представительства и объем полномочий</i>	
10.5.	Банковские реквизиты	
10.6.	Расчетный счет	
10.7.	Код банка	
10.8.	<i>[другая информация по усмотрению участника торгов]</i>	

11. что все предоставленные сведения верны.

Приложения заявки: *[дополняются по необходимости и в соответствии с приложением № 3 Условий]*

- 1) Документы, удостоверяющие регистрацию участника торгов *[регистрационное удостоверение или удостоверяющий личность документ]* (копии) на ____ стр.;
- 2) документ, удостоверяющий полномочия представлять участника торгов, если его представляет или будет представлять на торгах лицо, право представительства которого не вытекает из закона, на ____ стр.;
- 3) документ, удостоверяющий оплату суммы обеспечения покупки (банковская распечатка) на ____ л; (в случае возможной ситуации, что сумма обеспечения покупки в пункте 8.2.3. установленный срок подачи заявки участника торгов и оплаты обеспечения покупки не будет зафиксирована на расчетном счете продавца, банковскую распечатку обязательно должен удостоверить банк),
- 4) *[прочие документы по усмотрению участника торгов или в соответствии с приложением № 3 Условий]* на ____ стр.;
- 5) ...

(подпись)

М.П.

Должность, имя и фамилия законного представителя или уполномоченного лица участника торгов _____

Условия исключения участника торгов и подаваемые документы*

**Заявка и приложенные к ней документы подаются только на латышском (LV) или русском (RUS) языке. При подаче документов на другом языке прилагают заверенный перевод на латышский (LV) или русский (RUS) язык. За соответствие перевода документов оригиналу отвечает участник Торгов своей подписью.*

	Условия исключения участника торгов		Подаваемая информация и документы
1.	Участник торгов не подал заявку на участие в торгах или в ней отсутствует существенная информация, которая необходима комиссии для оценки участника торгов.	1	Подает заявку на участие в торгах (оформлена в соответствии с формой бланка, приложенной в приложении № 2 Условий, к которому прилагаются все перечисленные в настоящем приложении документы и информация).
2.	Поданную участником торгов заявку на участие в торгах не подписал законный представитель участника торгов (зарегистрированный в Регистре предприятий ЛР или уполномоченное им лицо (на основании доверенности).	2	Для зарегистрированного в Латвийской Республике участника торгов: В праве представительства зарегистрированных в Латвийской Республике претендентов комиссия убеждается в публичной базе данных Коммерческого регистра ЛР, если документы заявки на участие в торгах подписывает законный представитель претендента. Для зарегистрированного в Латвийской Республике участника торгов: Если документы заявки на участие в торгах подписывает лицо, в праве представительства которого комиссия не может убедиться в публичной базе данных Коммерческого регистра ЛР, участник торгов представляет удостоверяющий право представительства документ (доверенность), в котором точно указан соответствующий объем предоставленных уполномоченному лицу прав и обязанностей. Для зарегистрированного за рубежом участника торгов: Представляет выданный компетентным органом удостоверяющий право и объем представительства документ, если документы заявки на участие в аукционе подписывает законный представитель участника торгов. Если документы заявки на участие в торгах подписывает лицо, которое не упомянуто в представленном

			участником торгов выданном компетентным иностранным органом документе, <u>участник торгов</u> представляет также документ о праве представительства (доверенность), который заверяет соответствующее предоставленное право представительства и объем обязанностей.
3.	Констатировано, что у участника торгов на момент подачи заявки или на день, когда принято решение о возможном предоставлении права заключения договора, в Латвии или в стране, в которой он зарегистрирован, или в котором находится его постоянное место жительства, имеются долги по налогам (в том числе долги обязательных взносов государственного социального страхования), которые в общей сумме превышают 150 евро.	3	Для зарегистрированного в Латвийской Республике участника торгов: Подает соответствующие справки компетентных органов, которые выданы не ранее чем за 1 (один)** месяц до дня подачи заявки на участие в торгах, и которые заверяют, что к участнику торгов не относится ни одно из условий исключения, установленных в пунктах 3 – 4 приложения № 3 Условий. Для зарегистрированного за рубежом участника торгов: Подает заверенные копии документов, выданные компетентными учреждениями государства регистрации участника торгов. Принимаются справки или заверенные копии этих документов, которые выданы не ранее, чем за 1 (один)** месяц до дня подачи заявки и составлены в соответствии с нормативными актами государства регистрации участника торгов, и которые заверяют, что к участнику торгов не относится ни одно из условий исключения участника торгов, установленных в пунктах 3 – 4 приложения № 3 Условий. Если такие документы в стране регистрации участника торгов не выдаются, или этих документов недостаточно, чтобы заверить, что к участнику торгов не относятся условия, указанные в пунктах 3 – 4 приложения № 3 Условий, такие документы можно заменить присягой участника торгов или, если нормативные акты соответствующего государства не предусматривают дачу присяги, — заверением самого участника торгов компетентному учреждению исполнительной или судебной власти, присяжному нотариусу или компетентной организации соответствующей отрасли в государстве его регистрации (постоянного проживания). ** Продавец имеет право также до дня торгов представить актуальные документы, удостоверяющие отсутствие
4.	Объявлен процесс неплатежеспособности участника торгов, приостановлена хозяйственная деятельность участника торгов, или участник торгов ликвидируется.		

			<i>условий исключения.</i>
5.	Участник торгов предоставил недостоверную (ложную) информацию, чтобы удостоверить несоответствие установленным условиям исключения участников торгов, или не предоставил требуемое.	5.	<i>Документ не нужно предоставлять, комиссия сама проводит проверку</i>
6.	Участник торгов и /или лицо, которое является членом правления, прокурисом, лицом с правом представительства (уполномоченным) участника торгов, которое уполномочено представлять участника торгов, решением компетентного органа включено в какой либо из следующих списков санкций: ЛР, ООН, ЕС или OFAC.	6.	<i>Документ не нужно предоставлять, комиссия сама проводит проверку</i>
7.	Участник торгов не оплатил обеспечение покупки в день подачи заявки и оплаты обеспечения покупки в соответствии с пунктом 8.2.3. условий (в установленный день оплата обеспечения покупки не зафиксирована на расчетном счете продавца)	7.	Предоставляет документ, удостоверяющий оплату обеспечения покупки (банковскую распечатку) <i>Дополнительно комиссия проводит проверку оплаты обеспечения покупки в установленный пунктом 8.2.3. день</i>